

Bản án số: 74/2021/HS-ST

Ngày 24-5-2021

**NHÂN DANH**  
**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN THỊ XÃ T, TỈNH BÌNH DƯƠNG**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Ông Nguyễn Tấn Tâm

*Các Hội thẩm nhân dân:*

1. Ông Bùi Duy Hải;
2. Ông Đào Văn Nô.

**- Thư ký phiên tòa:** Bà Nguyễn Thị Mỹ Nhân – Thư ký Toà án nhân dân thị xã T, tỉnh Bình Dương.

**- Đại diện Viện Kiểm sát nhân dân thị xã T, tỉnh Bình Dương tham gia phiên tòa:** Ông Hoàng Ngọc Ái - Kiểm sát viên.

Ngày 24 tháng 5 năm 2021 tại trụ sở Tòa án nhân dân thị xã T, tỉnh Bình Dương tiến hành xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 69/2021/TLST-HS ngày 19 tháng 4 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 90/QĐXXST-HS ngày 10 tháng 5 năm 2021 đối với bị cáo:

**Lữ Văn C**, sinh năm 1993 tại Hậu Giang; thường trú: Ấp 4, xã H, huyện P, tỉnh Hậu Giang; tạm trú: Nhà trọ Nguyễn Ngọc H thuộc tổ 5, khu phố B, phường K, thị xã T, tỉnh Bình Dương; nghề nghiệp: Làm thuê; trình độ văn hoá: Lớp 6/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Lữ Văn A, sinh năm 1967 và bà Trần Thị Ngọc G, sinh năm 1974; có vợ tên Phạm Thị L, sinh năm 1983; tiền án, tiền sự: Không. Bị cáo tại ngoại; có mặt.

**- Bị hại:** Ông Đinh Hoàng L, sinh năm 1978 (đã chết). Nơi cư trú: Ấp Tr, xã V, thị xã V, tỉnh Sóc Trăng.

*Người đại diện hợp pháp của bị hại:*

- + Ông Đinh Văn Đ, sinh năm 1955; có mặt;
- + Bà Trần Thị Ng, sinh năm 1958; có mặt;
- + Bà Nguyễn Thị H, sinh năm 1979; có mặt;

+ Anh Đinh Hoàng H1, sinh năm 2000; có mặt;  
+ Anh Đinh Trung H2, sinh năm 2008. Người đại diện hợp pháp của anh H2: Bà Nguyễn Thị H, sinh năm 1979 (mẹ); có mặt;  
Cùng địa chỉ thường trú: Ấp Tr, xã V, thị xã V, tỉnh Sóc Trăng.

### **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Lữ Văn C không có giấy phép lái xe mô tô hạng A1 theo quy định. C làm công nhân và tạm trú tại khu phố B, phường K, thị xã T, tỉnh Bình Dương.

Khoảng 21 giờ 40 phút ngày 18/8/2020, sau khi tan làm, C cùng với một số người làm việc chung tổ chức uống bia. Sau khi uống bia xong, C điều khiển xe mô tô hiệu Wave biển số 95E1 – 806.42 đi từ phường T về phòng trọ tại phường K. C điều khiển xe lưu thông trên đường D6 theo hướng từ cây xăng H về hướng đường N10 Khu công nghiệp N, khi đến đoạn đường thuộc khu phố B, phường K, C điều khiển xe đi không đúng phần đường quy định, lấn trái sang phần đường của chiều ngược lại nên phần bên phải xe do C điều khiển va chạm với phần bên phải xe mô tô biển số 83P2 – 651.26 do ông Đinh Hoàng L điều khiển đi hướng ngược lại. Sau va chạm, 02 xe mô tô bị hư hỏng, ông Đinh Hoàng L và Lữ Văn C đều bị thương nặng được đưa đi bệnh viện cấp cứu. Tuy nhiên, do thương tích nặng nên ông Đinh Hoàng L đã tử vong.

Quá trình điều tra, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thị xã T tạm giữ vật chứng và các tài liệu đồ vật có liên quan gồm: 01 xe mô tô hiệu Honda Wave biển số 95E1-806.42; 01 xe mô tô hiệu Yamaha Exciter GP150 biển số 83P2-651.26; 01 giấy chứng nhận đăng ký xe biển số 83P2-651.26; 01 giấy phép lái xe hạng A1 tên Đinh Hoàng L.

Kết quả khám nghiệm hiện trường xác định: Hiện trường xảy ra tai nạn là đường D6 Khu công nghiệp N thuộc khu phố B, phường K. Đường trải nhựa, mặt đường bằng phẳng, chiều rộng mặt đường là 8m, có vạch sơn không liền nét chia mặt đường thành hai chiều xe lưu thông, mỗi bên rộng 4m, đường không có đèn chiếu sáng.

- Chọn trụ điện số 43 nằm ngoài lề đường bên trái theo hướng từ cây xăng H về đường N10 (điểm mốc); chọn mép đường bên phải theo hướng từ cây xăng H về đường N10 làm lề chuẩn.

- Xe mô tô 83P2 – 651.26 sau khi xảy ra tai nạn nằm ngã về bên trái, phần đầu xe hướng về cây xăng H và hơi chéch vào trong lề phải, phần đuôi xe hướng về đường N10 và hơi chéch ra giữa đường. Trục bánh xe trước nằm trên mép lề chuẩn, trục bánh sau xe cách lề chuẩn 0,6m.

- Xe mô tô 95E1-806.42 sau khi xảy ra tai nạn nằm ngã về bên trái, phần đầu xe hướng về cây xăng H, phần sau xe hướng về đường N10. Trục bánh trước cách mép lề chuẩn là 4,7m. Trục bánh sau cách mép lề chuẩn 4,8m và cách điểm mốc 6,6m. Trục bánh trước xe 95E1-806.42 cách trục bánh sau xe 83P2-651.26 là 4,4m.

- Mảnh mũ bể, đồ vật (đậu hủ) rơi trên đường có kích thước 1,4 x 1,3m. Tâm mảnh mũ cách lề chuẩn 4,5m, cách trục bánh sau xe 95E1-806.42 là 2,5m, cách trục bánh sau xe 83P2-651.26 là 6,6m.

- Nạn nhân sau tai nạn đã được đưa đi khỏi hiện trường.

Bản kết luận giám định pháp y về tử thi số 130/GĐPY ngày 04/9/2020 của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Sóc Trăng kết luận: Nguyên nhân chết của nạn nhân Đinh Hoàng L là do chấn thương sọ não.

Bản kết luận định giá tài sản số 34 ngày 12/3/2021 của Hội đồng định giá tài sản kết luận giá trị thiệt hại đối với xe mô tô hiệu Yamaha Exciter GP150 biển số 83P2-651.26 là 6.100.000 đồng.

Xe mô tô hiệu Yamaha Exciter GP150 biển số 83P2-651.26; 01 giấy chứng nhận đăng ký xe biển số 83P2-651.26; 01 giấy phép lái xe hạng A1 tên Đinh Hoàng L là các tài sản và giấy tờ thuộc sở hữu của ông Đinh Hoàng L nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thị xã T đã ban hành Quyết định xử lý vật chứng số 11 ngày 22/02/2021 trả lại toàn bộ tài sản, giấy tờ trên cho bà Nguyễn Thị H - vợ của ông Đinh Hoàng L.

- Xe mô tô hiệu Honda Wave biển số 95E1-806.42 thuộc sở hữu của bị cáo Lữ Văn C nên Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thị xã T đã ban hành Quyết định xử lý vật chứng số 23 ngày 17/3/2021 trả lại xe cho C.

Về trách nhiệm dân sự: Đại diện bị hại gồm ông Đinh Văn Đ, bà Trần Thị Ng, bà Nguyễn Thị H, ông Đinh Hoàng H1 là cha, mẹ, vợ và con của ông Đinh Hoàng L yêu cầu Lữ Văn C bồi thường số tiền 300.000.000 đồng. Bị cáo chưa bồi thường khoản tiền nào.

Bản Cáo trạng số 77/CT-VKSTU ngày 16/4/2021 của Viện kiểm sát nhân dân thị xã T, tỉnh Bình Dương truy tố bị cáo Lữ Văn C về tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” quy định tại điểm a khoản 2 Điều 260 Bộ luật Hình sự. Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên quyết định truy tố và đề nghị Hội đồng xét xử:

- Về hình phạt: Áp dụng điểm a khoản 2 Điều 260; điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự, xử phạt bị cáo Lữ Văn C mức hình phạt từ 03 đến 04 năm tù.

- Về trách nhiệm dân sự: Đề nghị Hội đồng xét xử tuyên buộc bị cáo có trách nhiệm bồi thường cho đại diện bị hại tổng số tiền là 214.600.000 đồng.

Quá trình điều tra, đại diện bị hại yêu cầu bị cáo phải bồi thường số tiền là 300.000.000 đồng. Tại phiên tòa, đại diện bị hại thống nhất nội dung như cáo trạng đã truy tố bị cáo và yêu cầu bị cáo phải bồi thường các khoản tiền như sau:

- + Tiền bồi thường tổn thất tinh thần chogia đình bị hại: 60.000.000 đồng;
- + Tiền cấp dưỡng cho cháu H2: 60.000.000 đồng;
- + Bồi thường chi phí mai táng: 58.500.000 đồng;
- + Bồi thường chi phí điều trị: 30.000.000 đồng;
- + Bồi thường thiệt hại đối với xe mô tô hiệu Yamaha Exciter GP150 biển số 83P2-651.26 là 6.100.000 đồng.

Tổng số tiền là 214.600.000 đồng.

Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo đã khai nhận hành vi phạm tội của mình như đã nêu trên. Tuy nhiên, về phân trách nhiệm dân sự, bị cáo đồng ý với tất cả các khoản tiền bồi thường mà đại diện bị hại yêu cầu nhưng tổng số tiền bồi thường quá lớn, bị cáo không có khả năng bồi thường.

Trong phần trình bày lời nói sau cùng, bị cáo đã nhận thấy hành vi của mình là sai trái, ăn năn hối cải và xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về thủ tục tố tụng: Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thị xã T, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thị xã T, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng.

[2] Lời khai của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, trước sau thống nhất với nhau về quá trình thực hiện hành vi phạm tội cũng như tang vật chứng thu giữ trong vụ án. Do đó, Hội đồng xét xử có căn cứ kết luận:

Lữ Văn C không có giấy phép lái xe theo quy định. Ngày 18/8/2020, Lữ Văn C điều khiển mô tô hiệu Wave biển số 95E1-806.42 lưu thông trên đường D6 theo hướng từ cây xăng H về đường N10, khu công nghiệp N. Khi lưu thông đến đoạn đường thuộc khu phố B, phường K, thị xã T, tỉnh Bình Dương, C điều khiển xe đi không đúng phần đường quy định, lấn trái sang phần đường ngược chiều gây tai nạn giao thông với xe mô tô biển số 83P2 – 651.26 do ông Đinh Hoàng L điều khiển đi hướng ngược lại. Hậu quả làm ông Đinh Hoàng L tử vong. Hành vi của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ” quy định tại điểm a khoản 2 Điều 260 Bộ luật Hình

sự. Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân thị xã T truy tố bị cáo về tội danh trên là có căn cứ và đúng pháp luật.

[3] Hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm đến trật tự an toàn giao thông đường bộ, gây thiệt hại cho tính mạng của người khác. Việc thiếu ý thức chấp hành luật giao thông đường bộ của người tham gia giao thông là nguyên nhân chính dẫn đến nhiều vụ tai nạn nghiêm trọng, ảnh hưởng đến tính mạng, sức khỏe của nạn nhân. Vì vậy, Hội đồng xét xử xét thấy cần phải áp dụng đối với bị cáo một mức án tương xứng với tính chất, mức độ và hành vi phạm tội của bị cáo, đồng thời cách ly bị cáo ra khỏi xã hội mới có tác dụng răn đe, giáo dục và phòng ngừa chung, đặc biệt là người tham gia giao thông thiếu ý thức chấp hành luật giao thông đường bộ.

[4] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Không có.

[5] Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa bị cáo có thái độ thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải nên được hưởng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự.

[6] Đề nghị của đại diện Viện kiểm sát tại phiên tòa là phù hợp nên Hội đồng xét xử chấp nhận.

[7] Về trách nhiệm dân sự: Cần buộc bị cáo phải có trách nhiệm bồi thường cho đại diện bị hại các khoản tiền bao gồm:

- Chi phí điều trị: 30.000.000 đồng;
- Chi phí mai táng: 58.500.000 đồng;
- Bồi thường tổn thất về tinh thần cho đại diện bị hại số tiền: 60.000.000 đồng;
- Cấp dưỡng một lần cho cháu Đinh Trung H2 (con của ông Đinh Hoàng L) số tiền 60.000.000 đồng;
- Bồi thường giá trị thiệt hại đối với xe mô tô hiệu Yamaha Exciter GP150 biển số 83P2-651.26 là 6.100.000 đồng;

Tổng số tiền là 214.600.000 đồng.

[8] Án phí sơ thẩm: Bị cáo phạm tội, bị kết án và phải bồi thường trách nhiệm dân sự nên phải chịu án phí hình sự và án phí dân sự sơ thẩm theo quy định.

*Vì các lẽ trên,*

### **QUYẾT ĐỊNH:**

Tuyên bố bị cáo Lữ Văn C phạm tội “Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ”.

1. Về trách nhiệm hình sự: Căn cứ điểm a khoản 2 Điều 260; điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật Hình sự;

Xử phạt bị cáo **Lữ Văn C** 03 (Ba) năm tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày bắt thi hành án.

## *2. Về trách nhiệm dân sự:*

- Căn cứ Điều 584 và 591 Bộ luật Dân sự, buộc bị cáo **Lữ Văn C** phải bồi thường cho đại diện hợp pháp của bị hại ông Đinh Hoàng L (gồm: Ông Đinh Văn Đ, bà Trần Thị Ng, bà Nguyễn Thị H, anh Đinh Hoàng H1, Đinh Trung H2 do bà Nguyễn Thị H là đại diện) số tiền 214.600.000 đồng (Hai trăm mười bốn triệu sáu trăm nghìn đồng).

Kể từ ngày bản án có hiệu lực pháp luật, người được thi hành án có đơn yêu cầu thi hành án, nếu người phải thi hành án chưa thanh toán số tiền phải thi hành thì hàng tháng còn phải chịu khoản tiền lãi theo quy định tại Điều 357 và khoản 2 Điều 468 Bộ luật Dân sự, tương ứng với số tiền và thời gian chậm trả tại thời điểm thi hành.

*3. Về án phí sơ thẩm:* Căn cứ Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự, Điều 23, 27 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội khóa 14 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án. Buộc bị cáo **Lữ Văn C** phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm và 10.730.000 đồng (Mười triệu bảy trăm ba mươi ngàn đồng) án phí dân sự sơ thẩm.

Bị cáo; đại diện hợp pháp của bị hại có mặt được quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

*Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 của Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6, 7 và 9 của Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 của Luật Thi hành án dân sự.*

### **Nơi nhận:**

- TAND tỉnh Bình Dương;
- VKSND tỉnh Bình Dương;
- Sở Tư pháp tỉnh Bình Dương;
- PV06, Công an tỉnh Bình Dương;
- VKSND thị xã T;
- Công an thị xã T;
- Chi cục THADS thị xã T;
- Bị cáo; người tham gia tố tụng;
- Lưu: VT, HS.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Nguyễn Tấn Tâm**